



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

《2022 hush! 夏日音樂會》 - 本地樂隊及音樂人報名章程

前言

hush! 音樂會是澳門流行音樂界一年一度的盛事，也是本地重要的文化活動品牌。本年“hush!”將繼續以夏日音樂會形式，推動本澳以現場演奏為主的流行音樂發展，邀請本地多隊樂團呈獻不同形式的音樂，打造出熱情奔放的音樂盛典。

活動內容：舉辦多場主題音樂會及活動，當中包括工作坊、裝置藝術、網上音樂比賽、文創市集及與音樂有關的製作和活動，參與者以本地音樂人、樂隊、製作人員、演藝人員為主。

1. 活動主題

澳門是個臨海城市，孕育出臨海而親海的海洋文化，它具有外向性和開放性的特徵，接納來自世界各地的文化，成為澳門獨特的文化風景。澳門在流行音樂發展上，亦傳承著相同的特色。2022 年的「hush!夏日音樂會」以此為題，突出澳門的海洋文化，所有表演地點，均沿海而舉行。

2. 活動舉行日期及地點

舉行日期：2022 年 7 月

活動地點：黑沙海灘、澳門半島及路環各區等戶外及室內場地

3. 項目類別

甲. 以流行音樂為主，表演的歌曲及音樂，須以樂器演奏，分以下類別：

- 1) 「Hot Wave」舞台：為成立超過 3 年以上的樂隊，或具有豐富表演經驗的音樂人而設，演出長度為 30 至 45 分鐘，須至少一半為原創。
- 2) 「Upbeat Power」舞台：為成立不超過 3 年，或平均年齡不超過 26 歲的樂隊而設，演出長度為 30 分鐘，須至少一半為原創。
- 3) 「Summer Chill」舞台：以輕快音樂為主，表演者可按本身音樂特色自設主題，為成立超過 3 年以上的樂隊，或具有豐富表演經驗的音樂人而設，演出長度為 30 至 45 分鐘，須至少一半為原創。
- 4) 「hush! Kids」舞台：為最少有一名年齡為 12 歲或以下的成員之樂隊而設，演奏長度為 20 分鐘，表演的可以是非原創歌曲及音樂。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

乙. 延伸活動：

- 5) 音樂工作坊：報名單位可自薦或推薦導師舉行和流行音樂相關的工作坊。
- 6) 專題音樂拓展計劃：本地樂隊、音樂人及策劃人均可參加，製作專題演出及活動。專題須具創意、並能推廣澳門流行音樂發展。

4. 報名單位分類

報名單位可按以下身份參與：

- A) 以成人樂隊、組合或音樂人的身份
- B) 以兒童表演者身份參與 hush! Kids
- C) 以舉行工作坊導師的身份
- D) 以構思專題音樂拓展計劃的策劃人身份

5. 評審準則

- A. 「以成人樂隊、組合或音樂人的身份」
 - 1) 樂隊及其主創人員的原創作品數量 15%
 - 2) 樂隊及其主創人員的原創作品質素 15%
 - 3) 樂隊及其主創人員赴外演出的次數 5%
 - 4) 樂隊及其主創人員赴外演出的音樂活動的規模 5%
 - 5) 樂隊及其主創人員在本地進行公開演出的次數 10%
 - 6) 樂隊資歷及特色（樂隊成立年數、樂隊及其主創人員的所得獎項、音樂風格及其獨特性、樂隊成員的資歷）20%
 - 7) 整體演出（樂隊的默契和穩定、演出的完整、流暢、旋律、難度，對樂器或歌唱技巧的掌握、演出的表現力、感情、演繹、創新度、台風）30%
- B. 「以兒童表演者身份參與 hush! Kids」
 - 1) 樂隊活躍度（樂隊及其成員在本地進行公開演出的次數）10%
 - 2) 樂隊特色（樂隊及其成員的得獎次數、樂隊演出的音樂類型、在澳門的獨特性）30%
 - 3) 整體演出（樂隊的默契和穩定、演出的完整、流暢、旋律、難度，對樂器或歌唱技巧的掌握、演出的表現力、感情、演繹、創新度、台風）60%
- C. 「以舉行工作坊導師的身份」
 - 1) 工作坊導師的經驗（相關音樂文憑、曾進行與音樂有關的工作坊或課程的次數）40%
 - 2) 工作坊整體計劃（工作坊的教案、課程編排；工作坊的特色、器材、輔助工具、樂器類別；工作坊的互動性、分享方式、演示方法）60%



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

D. 「以構思專題音樂拓展計劃的策劃人身份」

- 1) 策劃人的經驗（相關策劃文化、藝術、音樂活動的文憑、曾策劃與音樂有關的文化藝術活動的次數）40%
- 2) 整體計劃（專題音樂拓展的特色、專題音樂拓展的整體安排、對推廣澳門流行音樂發展的功用）60%

6. 表演 / 工作坊 / 專題音樂拓展計劃所得的經費

就報名單位所提交的文件、參加資料、參考預算和計劃書，根據上述第 5 點的評審準則，計算各報名單位的得分，以訂定入圍名單及其所得的經費，經費範圍如下：

- A. 「以成人樂隊、組合或音樂人的身份」 - 4,000.00 至 40,000.00 澳門元
- B. 「以兒童表演者身份參與 hush! Kids」 - 2,000.00 至 6,000.00 澳門元
- C. 「以舉行工作坊導師的身份」 - 4,000.00 至 12,000.00 澳門元
- D. 「以構思專題音樂拓展計劃的策劃人身份」 - 40,000.00 至 80,000.00 澳門元

7. 報名流程

第一步：報名單位先選擇以下身份參與：

- A) 以成人樂隊、組合或音樂人的身份
- B) 以兒童表演者身份參與 hush! Kids
- C) 以舉行工作坊的導師身份
- D) 以構思專題音樂拓展計劃的策劃人身份

第二步：填妥相對應的《2022 hush! 夏日音樂會》報名表格

第三步：填妥相關資歷表格

第四步：根據《2022 hush! 夏日音樂會》報名表格的要求，提交文件、資料和計劃書

第五步：將上述資料遞交至以下地點，封面須註明「2022 hush! 夏日音樂會 - 本地樂隊及音樂人報名」，並由工作人員點收資料；或將資料電郵至 pitong@icm.gov.mo（中文資料）或 SandraM@icm.gov.mo（葡、英文資料），並由工作人員確認回覆。

收件日期：2022 年 4 月 29 日至 5 月 18 日

地點：文化局文娛活動處 - 澳門塔石廣場文化局大樓

交件預約：(853) 8399 6833（中文）、(853) 8399 6824（葡、英文）

可供預約時間：週一至週五，9:00 至 13:00、14:30 至 19:00 (假期除外)

備註：

1. 報名所提交的一切資料恕不退還；
2. 本章程的解釋及評審結果，以主辦單位的最後決定為準；
3. 獲邀參與之樂隊及音樂人不得缺席綵排，必須攜帶演出使用之樂器出席。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

《2022 hush! 夏日音樂會》報名表格

*所有報名單位均須填寫本表格，並將表格置於計劃書的首頁

樂隊/音樂人名稱: _____ (中)

(葡)

(英)

網址/社交平台: _____

正式成立日期 (日/月/年): _____

表演者人數: _____

聯絡人姓名: _____ 手提電話: _____

電子郵箱: _____

代理公司/團體: _____

報名注意事項:

1. 報名可選單項或多項；
2. 如同時參加多個項目，重覆之文件只須遞交一份；
3. 參加者的演出地點及時間，由本局作最後的安排。

請依以下所列提交計劃書

- ☐ A. 成人樂隊、組合或音樂人
☐ B. hush! Kids

- a. 填妥完整的報名表格一份；
- b. 不少於 200 字之樂隊/音樂人簡介一份，以 Word 文件檔案類型遞交；
- c. 不少於 1 MB 的宣傳相片；
- d. 全隊樂隊成員的現場演出片段電子檔 (可透過連結方式提供)；
- e. 樂隊成員/音樂人身份證明文件副本；
- f. 以本局提供的格式填寫之相關資歷表格及聲明書；
- g. 代理公司/團體須出示繳付本年度營業稅之證明文件副本 (即 M/8 格式“營業稅-繳稅憑單”，新開業公司可以提交 營業稅 M/1 格式“開業/更改申請表”替代)，如樂隊沒有代理公司/團體可出示以上文件，必需提交一位樂隊成員/*家長(受權人)之 M1/M1A 格式「自由或專門職業 — 開業/更改資料申報表」；
- h. 以上 g.點所提交的相關文件，屬 2022 年份有效期的文件；
- i. 代理公司/團體的業務類型應與音樂、表演藝術、文化節目製作類相關。

*如參加 hush! Kids 之全隊成員年齡不足 18 歲，授權相關演出之協調工作必需由代理公司、團體或樂隊成員之家長(受權人)負責



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

☐ C.工作坊導師

- a. 填妥完整的報名表格一份；
- b. 工作坊之計劃書，須包括活動形式、內容、日期、時間長度、建議地點、適合對象等；
- c. 導師自我簡介一份，以 Word 文件檔案類型遞交；
- d. 導師身份證明文件副本；
- e. 相關資歷表格；
- f. 代理公司/團體須出示繳付本年度營業稅之證明文件副本（即 M/8 格式“營業稅-繳稅憑單”，新開業公司可以提交 營業稅 M/1 格式“開業/更改申請表”替代），如沒有代理公司/團體可出示以上文件，必需提交個人之 M1/M1A 格式「自由或專門職業 — 開業/更改資料申報表」；
- g. 以上 f.點所提交的相關文件，屬 2022 年份有效期的文件；
- h. 代理公司/團體的性質應與音樂、表演藝術、文化節目製作類相關。

☐ D.專題音樂拓展的策劃人

- a. 填妥完整的報名表格一份；
- b. 專題音樂拓展之計劃書，須包括活動形式、內容、日期、時間長度、建議地點、適合對象等；
- c. 拓展策劃人簡介一份，以 Word 文件檔案類型遞交；
- d. 參與成員身份證明文件副本；
- e. 相關資歷表格；
- f. 代理公司/團體須出示繳付本年度營業稅之證明文件副本（即 M/8 格式“營業稅-繳稅憑單”，新開業公司可以提交 營業稅 M/1 格式“開業/更改申請表”替代），如沒有代理公司/團體可出示以上文件，必需提交個人之 M1/M1A 格式「自由或專門職業 — 開業/更改資料申報表」；
- g. 以上 f.點所提交的相關文件，屬 2022 年份有效期的文件；
- h. 代理公司/團體的性質應與音樂、表演藝術、文化節目製作類相關。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

相關資歷表格

☐A. 成人樂隊、組合或音樂人

樂隊及其主創人員的原創作品單曲名稱 *只對首10個填寫的項目作評審 *重覆作品只作一首計算		創作人
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
樂隊及其主創人員的赴外演出活動名稱 *只對首5個填寫的項目作評審 *重覆的演出活動只作一次計算	演出日期	演出地區
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

樂隊及其主創人員在本地進行 公開演出的活動名稱 *只對首10個填寫的項目作評審 *重覆的演出活動只作一次計算	演出日期	演出地點
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
樂隊及其主創人員的所得獎項 *只對首5個填寫的項目作評審	得獎日期	得獎作品
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

☐ B. hush! Kids

樂隊及其成員在本地進行 公開演出的活動名稱 *只對首10個填寫的項目作評審 *重覆的演出活動只作一次計算	演出日期	演出地點
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
樂隊及其成員的所得獎項 *只對首5個填寫的項目作評審	得獎日期	得獎作品
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

☐C.工作坊導師

相關音樂文憑名稱	☐ 有 ☐ 沒有 文憑名稱：
曾進行同類型工作坊或課程的名稱 *只對首6個填寫的項目作評審	1.
	2.
	3.
	4.
	5.
	6.

☐D.專題音樂拓展的策劃人

相關策劃文化、藝術、音樂活動 文憑名稱	☐ 有 ☐ 沒有 文憑名稱：
曾策劃的音樂活動名稱 *只對首6個填寫的項目作評審	1.
	2.
	3.
	4.
	5.
	6.



本人/樂隊 _____ 聲明參與由文化局主辦之「hush!夏日音樂會」演出，成員包括：

1.	_____ 簽名:	6.	_____ 簽名:
2.	_____ 簽名:	7.	_____ 簽名:
3.	_____ 簽名:	8.	_____ 簽名:
4.	_____ 簽名:	9.	_____ 簽名:
5.	_____ 簽名:	10.	_____ 簽名:

2) 倘參與人數超過10名，請複印此聲明書填寫。

*代理公司/團體需有同名銀行帳戶，倘沒有，建議授權樂隊成員負責演出之協調工作

☐ 沒有代理公司/團體，授權相關演出之協調工作交由本樂隊成員/家長（適用於hush! Kids）（授權人）負責，並提交本報名年度的M1/M1A文件

如有任何查詢，請聯絡_____先生/小姐，電話：_____或
電郵：_____。

☐代理公司/團體簽名及蓋章：

□樂隊成員/家長(授權人)簽名：

如沒有印章，請註明原因：

10



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
文化局
Instituto Cultural

未成年參加者之家長或監護人同意聲明書

本人_____（家長／監護人），茲同意本人子女／受監護人_____（身份證編號：_____）參與《2022 hush! 夏日音樂會》，已詳細閱讀並同意相關報名事項，就本人子女／受監護人參演之一切相關事項，將由本人替其作出。為着應有的效力，茲聲明所提交的資料均屬實。

家長／監護人簽名：_____

聯絡電話：_____

日期：_____/_____/_____